

COMMUNE
d'ARTRES
(59269)



N° 17 - Juillet 2015

L'ARTRESIEN

VALENCIENNES
METROPOLE
COMMUNAUTÉ D'AGGLOMÉRATION

Solidaires
pour gagner
l'Avenir

édito

Le mot du Maire
Christian LERAT

Sommaire

Éditorial.....	Page 1
Info communales, diverses..	Page 2 à 11
Manifestations.....	Page 11 à 14
Vie associative	Page 15 à 22
Fête Nationale	Page 23
Jeux	Page 24

Lors de mes « éditos » précédents je vous faisais part des problèmes financiers que nous allons connaître au cours de la prochaine mandature.

Nous en savons un peu plus aujourd'hui. Aux 4 400 euros prélevés en catimini en 2014 s'ajoutent pour 2015 une diminution de la dotation forfaitaire versée par l'Etat pour un montant de 11 109€ (-5.90% au lieu de -3.20% comme annoncé) soit un total de 15 509€ représentant un emprunt de 185 000€ à 3% sur 15 ans. Autant d'autofinancement en moins et donc un fort ralentissement pour les projets futurs. Les frais de fonctionnement ont augmenté mécaniquement du fait de la TVA passée de 19.6 à 20%. Pour 2016 et 2017 l'incertitude est de rigueur.

Cependant, lors de la séance du conseil municipal du 23 mars 2015 nous avons décidé de maintenir le taux des 3 taxes : taxe habitation, foncier bâti et non bâti au même niveau que précédemment, mais pour combien de temps encore ?

Je voudrais également vous informer des conséquences de la loi ALUR du 26 mars 2014 qui instaure un renouvellement du cadre réglementaire de l'urbanisme :

Prise de compétence PLU par les intercommunalités, caducité des POS au 31/12/2015 *sauf engagement de révision en PLU avant cette date*, suppression à compter du 1^{er} juillet 2015 de la mise à disposition des communes des services de l'Etat pour l'instruction des autorisations d'urbanisme : *permis de construire, déclaration travaux...ect*. La continuité de ce dernier service sera assurée par Valenciennes Métropole contre une cotisation d'un tiers du coût estimé pour Artres soit 1 188€/an avec une révision tous les 3 ans.

Je ne manquerais pas de revenir vers vous lors des prochains mois, au fur et à mesure de l'évolution de ces changements.

Cet ARTRESIEN me donne l'occasion de vous souhaiter, au nom du Conseil Municipal et de moi-même, de bonnes vacances et un bon repos et pour ceux qui partent une grande prudence sur les routes.

C. LERAT

INFORMATIONS COMMUNALES

NOUVEAUX RYTHMES SCOLAIRES : NAP

La réforme des rythmes scolaires a été mise en place en septembre 2014.

Pour l'année scolaire 2015-2016, des améliorations de l'emploi du temps ont été prévues et soumises aux services de l'Education Nationale.

Un avis favorable permet de vous communiquer la nouvelle grille horaire pour l'année scolaire 2015-2016.

GRILLE HORAIRE HEBDOMADAIRE

Année scolaire 2015-2016

	Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi
7h30 à 8h30	Accueil périscolaire				
8h 30 à 11h 30	E N S				
11h 30 à 13h 30	P M			P M	
13h 30 - 14h 00	E N S	E N S		N A P	E N S
14h 00 - 14h 30					
14h 30 - 15h 00					
15h 00 - 15h 30					
15h 30 - 16h 00					
16h 00 - 16h 30		N A P			
16h 30 à 18h 00	Accueil périscolaire			Accueil périscolaire	
Total horaire quotidien de classe	6H	4H30	3H	4H30	6H

Si les nouvelles activités périscolaires (NAP ou TAP) ne sont pas obligatoires, il s'avère nécessaire d'en prévoir l'organisation puisqu'aujourd'hui bon nombre de parents ont une activité professionnelle.

Ces NAP sont à la charge des municipalités (avec une aide de l'Etat pour 2014-2015), fond de soutien reconduit normalement pour l'année scolaire 2015-2016.

FONCTIONNEMENT DES NAP MARDI

❖ de 15h00 à 16h30

4 groupes :

◆ 1 groupe : 2/3 ans avec l'ATSEM dans leur classe.

Activités après la sieste : jeux libres ; comptines ...

◆ 3 groupes : plus de 3 ans encadrés par des animateurs.

Activités :
 - 1 Informatique : Animateur Cyberbase
 - 2 Jeux d'opposition/coopération : Association Gym Aulnoy-Marly
 - 3 Arts plastiques : Association Initio'zart

Les ateliers destinés aux plus de 3 ans fonctionneront par rotation de 7 semaines du 01/09/2015 au 05/03/2016 puis par rotation de 5 semaines du 07/03/2016 au 05/07/2016.

FONCTIONNEMENT DES NAP JEUDI

❖ de 15h00 à 16h30

5 groupes :

◆ **1 groupe** : 2/3 ans avec l'ATSEM dans leur classe.

Activités après la sieste : jeux libres ; comptines ...

◆ **4 groupes** : plus de 3 ans encadrés par des animateurs.

Activités :

-1 Education musicale
- 2 Théâtre

} Association Initio'zart

- 3 Activités gymniques
- 4 Arts du cirque

} Association Gym Aulnoy-Marly

Les ateliers destinés au plus de 3 ans fonctionneront par rotation de 7 semaines du 01/09/2015 au 07/05/2016 puis par rotation de 2 semaines du 09/05/2016 au 05/07/2016.

TARIF DES NAP

Un forfait de **10,50 €** sera demandé par période pour le **mardi**.

Un forfait de **10,50 €** sera demandé pour le **jeudi**.

L'année scolaire 2015-2016 a été divisée en 5 périodes de 7 semaines (8 semaines pour la 5^{ème} période) qui ne correspondent pas toujours aux activités.

Pour l'achat des tickets, voir le tableau ci-dessous

1^{ère} période : du **01-09** au 17-10-2015 (7 semaines)

2^{ème} période : du **02-11** au 19-12-2015 (7 semaines)

3^{ème} période : du **04-01** au 06-02 et du 22-02 au 05-03-2016 (7 semaines)

4^{ème} période : du **07-03** au 02-04 et du 18-04 au 07-05-2016 (7 semaines)

5^{ème} période : du **09-05** au 05-07-2016 (8 semaines)

***En gras** : date à laquelle le ticket NAP doit être remis

INSCRIPTIONS AUX NAP

Il est possible de s'inscrire aux **NAP** du **mardi** et/ou du **jeudi**.

Par souci d'organisation, les enfants doivent être inscrits à l'année ou par période aux dates données en fonction des places disponibles.

Il sera demandé **un certificat médical** pour les activités sportives.

Un règlement sera élaboré et devra être signé lors des inscriptions.

L'inscription est valable pour une période entière sans remboursement possible en cas d'absence.

**UN LIVRET SERA REMIS AUX PARENTS LORS DU RETRAIT DES TICKETS
DISPONIBLES EN MAIRIE DES JUILLET 2015.**

Bibliothèque:



Pour la rentrée prochaine la Mairie recherche un (e) **bénévole** pour tenir la bibliothèque communale 2 à 3 heures par semaine.

Les personnes intéressées peuvent prendre contact avec la Mairie aux heures ouvrables.

Participation citoyenne:

Le protocole Participation citoyenne concernant la zone de gendarmerie de Valenciennes a été signé. Explications avec Christian Lerat, maire de la commune.

Comment cela fonctionnera-t-il ? « Les signalements seront envoyés directement à la gendarmerie par les citoyens volontaires, de jour comme de nuit, par le numéro d'urgence, le 17. Si l'on est témoin d'une tentative de cambriolage, par exemple, ou si l'on remarque un véhicule suspect, on téléphone en précisant l'adresse de la propriété concernée, le numéro du véhicule, sa couleur, sa marque... En aucun cas, il faut intervenir. »

Combien de volontaires ? « *Déjà 24 citoyens se sont investis dans cette démarche. Cette participation citoyenne est vraiment devenue un maillon important pour prévenir la délinquance et les incivilités.* »



En quoi consiste le dispositif ?

Le principe est basé sur le volontariat des riverains.

Son application concrète se traduit par tout signalement de quelque chose d'anormal chez son voisin absent, d'un événement inhabituel

suspect dans votre quartier ou sur la voie publique, avec les moyens modernes de communication afin de renseigner rapidement les forces de sécurité.



Signature du protocole



Quel est le but du dispositif ?

Le but est de former un maillage de personnes volontaires dans l'ensemble des quartiers, afin d'assurer une vigilance passive dans le respect de la vie privée des concitoyens sur des déplacements ou comportements suspects et ainsi diminuer les cambriolages, acte de délinquance ou agression.

L'idée est de bien se protéger les uns et les autres.

Le dispositif permettra également d'apporter de l'aide aux personnes âgées isolées en cas de besoin.



Le schéma d'intervention :

Quand un voisin vigilant observe un fait suspect ou très inhabituel, il prévient par tout moyen de communication

la gendarmerie pour reporter les éléments mémorisés :

plaque d'immatriculation, signe distinctif, voisin concerné, coordonnées des témoins.

Le rôle des «voisins vigilants» se limite à avoir l'œil à de possible déplacements anodins, à des renseignements, mais il ne se substituent pas à la gendarmerie nationale.



Le compostage:



Pour connaître toutes les astuces pour composter ses déchets, obtenir un terreau de qualité et acheter à prix avantageux un composteur (un par foyer), le Programme Boréal en lien avec l'Association des Guides Composteurs Nord de France (AGCNF) avait organisé une réunion d'information le **mercredi 10 juin de 18h30 à 20h00 à la Salle des Fêtes.**

Informations au 03 27 41 41 23 (entre 14 h et 17 h). Des bons de commande de composteurs sont également disponibles en mairie.

Pour rappel : parallèlement, la collecte des déchets verts en porte à porte a repris le mardi 7 avril et aura lieu une seule fois tous les 15 jours comme indiqué dans le planning des jours de collecte de l'éco-guide disponible en mairie ou sur le site internet de Valenciennes Métropole.

Pourquoi :

- ❖ **Réduire** nos déchets (cuisine et jardin)
- ❖ **Eviter** les transports jusqu'à la déchèterie
- ❖ **Fertilisant** naturel
- ❖ **Economie** d'eau, d'engrais, terreau

Retrouver toute les informations

Du matériel à utiliser ainsi que les bonnes pratiques,
Pour un compostage réussi
<http://www.programme-boreal.org/>



Travaux :

Monument aux Morts :

Une rénovation du Monument aux Morts a été réalisée au cours du deuxième trimestre 2015 : sablage, peinture des lettres et grilles.



Voiries :

Réfection du CD59 (rues du Marronnier, de l'Eglise, de la Fabrique, du Préau) et CD400 (rues de la Libération et du Chemin Blanc)

Assainissement

Renforcement de l'assainissement de la rue du Pont et travaux sur le pont au-dessus de la Rhônelle.



Travaux de branchement et pose de conduite d'eau potable rue de la Gare



Elections Régionales

Les élections régionales auront lieu les 6 et 13 décembre 2015 afin d'élire les 14 conseils régionaux de métropole et d'outre-mer pour un mandat de 6 ans.

Attention, pour les communes de plus de 1000 habitants, vous devez présenter au bureau de vote un justificatif d'identité (carte d'identité, passeport, permis de conduire, d'une manière générale, toute pièce comportant votre photo...)



TRANSPORT SCOLAIRE

Le département du nord prend
en charge intégralement
les frais de transport
scolaire des collégiens et lycéens



- QUI PEUT EN BENEFICIER DE LA CARTE DE TRANSPORT OU S'INSCRIRE:

La demande se fait :

- en ligne sur <https://transportscolaire.lenord.fr>
- formulaire papier est disponible au secrétariat du collège ou lycée dans lequel est scolarisé l'enfant.

DEVELOPEMENT DURABLE

STOP aux PUB :

- ♦ Nos boîtes aux lettres se trouvent souvent remplies de publicité, journaux gratuits. Cela représente une moyenne de 31 kg par foyer sur une année.
- ♦ Moins de prospectus dans ma boîte à lettres, **c'est possible**.
- ♦ J'appose sur ma boîte aux lettres une étiquette ou cet autocollant mentionnant le refus de recevoir des publicités tout en continuant à recevoir les informations des collectivités

Prendre autocollant en mairie
À apposer sur votre boîte aux lettres
www.developpement-durable.gouv.fr



Sauver 1 vie



Où trouver le défibrillateur ?
A la mairie.



DAE :
Défibrillateur
Automatique
Externe



APPELER

3 GESTES



MASSER



DEFIBRILLER



Tout est clair entre nous : nous vérifions les informations que vous nous communiquez. Des contrôles sont effectués à domicile et les fichiers sont croisés entre organismes.
Alors déclarez vrai !

Simulez vos droits sur caf.fr



Contact : catherine.bourdain@caf-nord.cnafrmail.fr - Tél : 03.20.99.48.70 / 06.16.79.10.39

Aide au logement étudiant à 100 % sur caf.fr

**Votre demande d'aide au logement uniquement sur caf.fr
(Aucune demande papier).**

Notre page facebook « [caf-logement étudiants](https://www.facebook.com/caf-logement-estudiants) », pour :

- une aide à la déclaration en ligne,
- des réponses pratiques à vos questions,
- des conseils et des bons plans logement,
- Des post régulièrement publiés.

Important :

- les ressources des parents ainsi que la bourse sur critères sociaux ne sont pas prises en compte dans le calcul de l'aide au logement,
- la demande d'aide au logement doit être faite dès l'entrée dans le logement. Aucun rappel ne sera fait !
- L'aide au logement est versée à compter du deuxième mois d'occupation (ex : entrée dans le logement en septembre, droit ouvert en octobre, versement de l'AL en novembre).

Comment lutter contre la canicule



Éviter les endroits confinés (voiture, landau...).



Fermer les volets et les fenêtres le jour. Les ouvrir la nuit pour **laisser pénétrer la fraîcheur**.



Boire au minimum **2 litres d'eau** par jour et manger léger. Éviter l'alcool, les graisses et les sucres.



Se rafraîchir régulièrement à l'aide d'un **brumisateur** ou en prenant une **douche**.



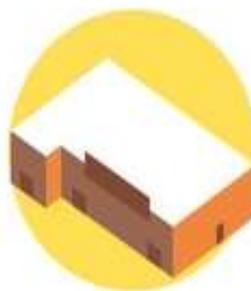
S'habiller de vêtements aux **tissus clairs**, légers et naturels. À l'extérieur, porter casquette ou chapeau.



Ne pas hésiter à **demande de l'aide** (parent, voisin, médecin).



Rechercher les endroits **frais et à l'ombre**.



Passer, si possible, **2-3 heures par jour** dans un **endroit frais** (supermarché...)



NUMEROS D'URGENCE

Police-Gendarmerie :
tout problème de sécurité ou d'ordre public
17

SAMU :
Tout problème urgent de santé (secours médicalisé)
15

Sapeurs-pompiers :
tout problème de secours
18

Personnes avec difficultés à entendre ou parler
SMS 114

CENTRE ANTIPOISON :
0825 812 822

ENFANTS DISPARUS 116000	ENFANTS MALTRAITES 119
--	---

MANIFESTATIONS MUNICIPALES

La fête des écoles:

La traditionnelle fête de l'école a eu lieu le Vendredi 12 Juin à la salle des fêtes en présence des familles et d'un nombreux public.

Du plus petit au plus grand, ils ont tous eu à cœur de donner le meilleur d'eux-mêmes, sous le regard attendri de leurs parents et grands parents.



Après ce spectacle très apprécié et applaudi par l'assistance, les enfants quittant l'école pour la 6ème ont reçu un bon cadeau de la municipalité et un dictionnaire offert par l'association APE.



Cérémonie du 8 Mai:

Les Anciens Combattants accompagnés du Conseil Municipal ont défilé jusqu'au Monument aux Morts afin de commémorer le 70e anniversaire de la fin des combats de la seconde guerre mondiale.



Après le traditionnel dépôt de gerbes, un verre de l'amitié a été servi aux participants afin de clôturer cette commémoration.

La fête de la Musique:

Pour l'édition 2015 de la Fête de la Musique, Artres a accueilli samedi 20 juin à 19 heures, des concerts ainsi que les traditionnels feux de la Saint-Jean



D'abord à l'extérieur, puis sur la scène de la salle des fêtes se sont ainsi succédés Djembé Party, Thomas Vanderswaelm à l'accordéon, Gabriel, ainsi que le quintet de rock et de jazz, Luke Hulus...



Le Tour de France:



Artres en selle pour son premier Tour de France !

Mardi 7 juillet, à l'occasion de sa 4e étape, le Tour de France a traversé Artres pour la première fois de l'histoire du village. La municipalité a souhaité marquer cet événement en installant des banderoles, des maillots, le long du parcours.



La traversée d'Artres : Les coureurs sont arrivés de Sepmeries pour traverser notre village par la rue de la Gare, puis la rue du Marronnier et rue de la Libération pour rejoindre le Chemin Blanc avant de tourner à droite pour le premier secteur pavé menant à Famars.



Deux éléments de la Caravane publicitaire



CARPE DIEM : 7ème édition du RUN & BIKE

La 7ème édition du **RUN & BIKE** s'est déroulée le 7 juin 2015.

J-2, vendredi 5 juin, des pluies diluviennes s'abattent sur ARTRES juste pour détremper le terrain et permettre aux **RUNBIKERS** de ne pas « manger » trop de poussière.

JOUR J, dimanche 7 juin, c'est sous un ciel bleu inondé de soleil que les **142 binômes** (soit 284 participants) s'élancent pour découvrir notre belle campagne artrésienne.



Les **22** concurrents du nouveau parcours appelé **BOUCLE D'OR** (4,8km), les **94** de la **BOUCLETTE** (7km) , les **142** de la **BOUCLE ARTRESIENNE** (14km) ont pu apprécier nos chemins de terre, le passage du pont traversant la Rhône, les montées parfois rudes (la Cavée à FAMARS et la côte de la GENTILHOMMIERE).



Circuit certes sélectif, technique mais empruntant de beaux paysages divers annonçant l'Avesnois.



Nos **13 équipes (26)** n'ont pas démerité pour faire le parcours de la **CH'TI BOUCLE (900m)** intra muros et c'est toujours avec beaucoup d'émotion que nous les voyons courir, pédaler se prenant déjà pour des champions.



CLASSEMENT Boucle Artrésienne :



1-Sylvain Verdière-Christophe Marion (43'12), **2-**Christopher Chopin-Xavier Chopin (43'38), **3-**Mohamed Fellah-Vincent Lempereur (46'24).



1ère équipe mixte : Charlotte Delaporte-Rodolphe Lefebvre (54'09).
1ère équipe féminine : Delphine Verdière-Sonia Brzezinski (1h 03'23).

CLASSEMENT Bouclette :



1-Nicolas Carlier-Léo Carlier (29'03) 2-Louis Bertin- Loïc WOJDA (30'01) 3-Florian Druelle-Baptiste Thery (31'38).

1ère équipe mixte :Marie Juras- Richard Juras(33'37).1ère équipe féminine:Lydie Ramez-Mélanie Duez (41'10).



CLASSEMENT Boucle d'Or :



1-Sasha Brzezinski-Tom Derbal (21'49) 2-Alexis Fromont-Robin Fromont (28').



Nous tenons aussi à souligner la performance d'une équipe locale de jeunes : Benjamin Liévin-Corentin Liévin (56'33) pour la Boucle Artrésienne.



(Les noms soulignés sont ceux des Artrésiens participants)

CLASSEMENT Ch'ti Boucle: 1-Tous les concurrents !!!!!!!!!!!!!!!



Bravo aux habitants d'ARTRES venus se frotter aux « champions »
Très satisfaits du **RUN & BIKE 2015**, nous tenons à remercier les nombreux bénévoles qui sont venus consacrer un peu de leur temps à cette manifestation devenue incontournable, nous remercions également les généreux donateurs qui nous permettent de réaliser une belle prestation et nous n'oublions pas la municipalité pour son aide logistique.

A toutes et à tous nous souhaitons de bonnes vacances et profitez de vos congés pour vous entraîner et venir grossir le rang des participants Artrésiens qui sont de plus en plus nombreux chaque année.

LA TRUITE ARTRIENNE

La fête de la pêche a toujours un grand succès

Malgré un orage qui était tombé la veille, les mordus de la truite sont venus au rendez vous.

Pas moins de 60 participants se sont retrouvés sur les bords de la Rhônelle pour passer une journée conviviale.

Au menu : Barbecue, Buvette et Tombola pour agrémenter cette fête.



Le grand vainqueur du concours Louis



Merci à tous les participants et à l'année prochaine.

Le président et le comité de la truite ARTRIENNE vous souhaitent de bonnes vacances.

Yvon Joigneaux contact : 06/88/73/53/06

Association de couture d'ARTRES

Voici une année qui s'achève, nous sommes toujours en activité, bien que nous ne sommes plus très nombreuses.

Nous retouchons aussi bien pour nous-mêmes que pour les personnes extérieures qui ne savent pas coudre.

Les cours de couture reprendront au début octobre 2015 avec un changement : ce sera le vendredi de 13h30 à 16h00 au centre municipal, au lieu de jeudi.

Les cours sont ouverts à tous, débutantes ou pas, avec une formatrice.

Les inscriptions se feront le jour de la rentrée, pour tout renseignement adressez vous au 03 27 27 22 94.

Mme STIRBOIS Jacqueline présidente de l'association.

Bonne Vacances à toutes

AS ARTRES



La saison 2014-2015 de l'AS ARTRES a débuté avec l'élection du nouveau bureau le 05 juillet 2014 selon l'organisation suivante :

De gauche à droite :

- **Patrick LECERF**, Vice-président,
- **Christophe NEVEU**, Secrétaire.
- **Agnès BERTINOTTI**, Trésorière,
- **Sébastien LOCOCHE**, Président
- **Christophe MALIET**, responsable des Jeunes, est associé au bureau.

Laure LOCOCHE, Sonia QUIEVREUX, Grégory DERVAUX, Stéphane LEBIGOT, Philippe BERTINOTTI, Cédric CANONNE arbitre officiel du club, Vincent HOLUBEC et Alexandre DUMONT sont les dirigeants qui ont apporté leur aide précieuse au club tout au long de cette saison, tant au niveau des jeunes que des seniors.



Aussi, un grand merci à **Cyril BAJON et Dylan LEFEBVRE**, joueurs seniors, pour leur arbitrage des matchs jeunes.

Nous avons eu le soutien de 3 sponsors artrésiens : « Au MARRONNIER » et « l'E.I.R.L Joël DUBOIS » pour l'achat d'un jeu de maillots Seniors, l'entreprise « MOBILIS » avec sa participation financière à l'achat des survêtements du club.



Société de chasse d'ARTRES

Pour la période c'est la pause pour les chasseurs, mais néanmoins, nous surveillons nos faisans reproducteurs que nous avons lâchés en mars et nous nous attirons une attention toute particulière pour le piégeage (car il y a beaucoup de renards).

Notre premier rassemblement sera notre ball trap, qui se déroulera le dimanche 30 Août de 10h00 à 19h00, et nous vous invitons cordialement à cette manifestation.

Le président, le bureau et les sociétaires vous souhaitent de bonnes vacances.



Les jonquilles



Merci à vous tous qui avez repris votre adhésion en 2015 (une soixantaine).

Votre confiance me touche beaucoup.

L'avenir, nous n'avons pas à le prédire mais à le permettre.

Nos activités contribuent essentiellement au bon fonctionnement de l'association.

On peut également se rendre compte du dynamisme et de la vitalité au sein du club grâce à ceux qui sont toujours présents.

Mais « le poids des ans », a fait que le nombre des activités comme les voyages ou autres ont diminué ces dernières années.

Néanmoins je souhaite aux adhérents : enthousiasme, solidarité, respect, fair-play, des valeurs que nous devons porter pour « vivre et survivre ».

Jean Marie

Atres en Liesse

Brocante avril 2015



" Vif succès pour la brocante du 19 avril qui a fait le plein d'exposants (200), le plein de chineurs et le soleil était au rendez vous comme d'habitude. Rappelons que les sommes reçues permettent de payer un bus pour emmener les jeunes du village à Walibi en période d'Halloween.

Rendez vous est pris pour l'an prochain en avril pour une brocante ENCORE plus grande !"



Voyage aux serres de la reine à Bruxelles



Voyage aux milles couleurs et mille senteurs et parfums ce samedi 25 avril à Laken près de Bruxelles où Artres en Liesse amenait 50 passionnés de fleurs dans les serres de la Reine, ouvertes que quelques semaines par an.

Après une matinée quelque peu brumeuse mais agréable, l'après midi fut bien ensoleillée pour flâner dans les rues de Bruxelles pour admirer le Manneken pis et les nombreux marchands de chocolats



Remercions fortement l'équipe de l'association "art floral" et Mme Thérèse BARA d'être venus si nombreux.

ACLT :

Tournoi de pétanque du 1 mai



Concours de PÉTANQUE

L'ACLT a organisé son traditionnel concours de pétanque du 1er mai sur le terrain de la municipalité, place de la mairie.



Ce concours organisé sur 4 parties s'est terminé avec deux équipes ex-aequo (4 parties gagnées). Cette année, le **goal-average ne permettait pas de désigner le gagnant.**

Une finale s'est donc imposée pour connaître le gagnant de l'édition 2015.



Le podium des 3 équipes dont une 3^{ème} place pour l'équipe Artrésienne.



ARTRES

FÊTE NATIONALE

Lundi 13 juillet 2015

21h00 **RETRAITE AUX FLAMBEAUX**

*Rassemblement et Départ:
Lotissement Le Marronnier*

BAL PUBLIC

animé par : « DISCO AND LIGHT »



Mardi 14 juillet 2015

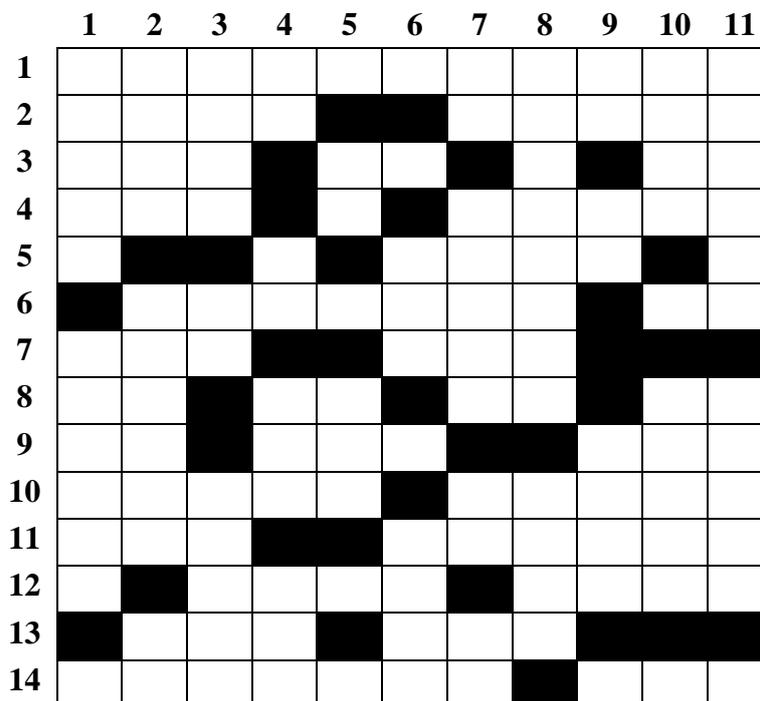
8h00 **REVEIL EN FANFARE**



10h30 **CÉRÉMONIE AU MONUMENT AUX MORTS**



Vérifiez vos connaissances sur ARTRES avec ces Mots Croisés :



HORIZONTALEMENT

1 – Présents dans notre commune, ce sont des groupes d'habitations très proches l'une de l'autre. 2 – Souvent angoissante pour des élèves timides. Etat ou archipel d'Océanie. 3 – Tonne équivalent pétrole. Article défini. Révérend Père (initiales). 4 – N'est plus vraiment utilisable. Prénom féminin. 5 – Epopée familiale. 6 – Exerce à Artres au féminin et soulage bien des maux. A prouvé qu'il l'est en poussant un cri. 7 – Effraction ou déplacement dans l'air. Glace, mais en anglais. 8 – A un très petit débit d'eau. Fin de l'infinif de nombreux verbes. Sous les ordres d'Hitler, ont commis de nombreuses atrocités. Abréviation très utilisée pour des morceaux de musique. 9 – « sigle » de l'Olympique Lyonnais pour le foot. Fatigué. Conjonction qui introduit une explication. 10 – Ils font saliver de nombreux ours. Le petit... Est un roman d'Alphonse Daudet. 11 – Etablissement bancaire bien connu. Loi islamique. 12 – Rivière bretonne présente dans le nom d'un département. Né de, provenant de. 13 – Bière anglaise légère. A cuire, ne se laisse pas émouvoir facilement. 14 – Etaient guéries par une fontaine à Artres ou se propageaient si on en buvait l'eau. Fatal à de nombreux tennismen.

VERTICALEMENT

1 – Plante aquatique ornementale. A produit un son vibrant. 2 – Dès maintenant avec déjà. Rue d'Artres où l'énergie hydraulique était utilisée. Mammifère loin de courir le 100 mètre en moins de 10 secondes. 3 – Cognac, frappe. Article à l'espagnol. S'il l'est, n'a vraiment plus de poils. 4 – Pronom personnel masculin. Dépassé depuis longtemps par le DVD. Rivière qui passe à Mulhouse. Monnaie bulgare. 5 – Mesure de distance chinoise. Très court. 6 – Société civile immobilière. Vendu. 7 – Accompagne souvent le docteur. N'appartiennent pas au clergé. Provenance suisse sur les plaques d'immatriculation. Accompagnent souvent les coutumes. 8 – Pas idiot du tout. Détester, haïr. 9 – Etat-major abrégé. Exclamation d'un enfant capricieux. Ils font très mal aux pieds. 10 – A ne pas perdre. Souvent gagnée avec joie dans le désert. 11- Rue d'Artres très bruyante ? Pas si sûr ! Rue d'Artres où on aime bien s'abriter ?

BONNES VACANCES